



Was haben die Bayerische Verfassungsmedaille und die Isener Zeno-Büste gemeinsam?

Am 12. April wurde in Isen das Zeno-Patrozinium feierlich begangen, und nicht nur in Isen, nein in der ganzen Erzdiözese konnte man den Gottesdienst via Münchner Kirchenradio (MKR) verfolgen und mitfeiern. Beim alljährlichen Zeno-Patrozinium bekommt auch die Isener Zeno-Büste immer einen besonderen Ehrenplatz am Seitenaltar der Kirche.

Die Isener-Zeno Büste hat eine reiche Geschichte. Ursprünglich schenkte sie im Jahre 1467 Propst Ladislaus von Achdorff dem Isener Kollegiatstift. Aufgrund kunsthistorischer Merkmale wie z.B. der Ranken auf der Bischofsmütze, die identisch mit den Verzierungen auf der Grillinger-Bibel aus dem salzburgischen Lungau sind, des Gesichtsausdrucks, der dem Seeoner Jesuskind sehr ähnlich ist und somit dem in Salzburg wirkenden Hans Paldauf zugeordnet werden kann, und verwandtschaftlicher Beziehungen Achdorffs zur Salzburger Äbtissin Agatha von Haunsperg kann man als Entstehungsort der Büste Salzburg annehmen. Die Büste überstand die Wirren der Säkularisation, konnte im 19. Jahrhundert in verschiedenen Isener Bürgerhäusern versteckt werden – wurde aber leider 1896 verkauft! Dass dies ein Fehler war, wurde den Isener Honoratioren schnell bewusst, doch da war es schon zu spät. Die Isener Zeno-Büste landete schließlich im Germanischen Nationalmuseum in Nürnberg und ab 1949 als Dauerleihgabe im Münchner Nationalmuseum. Alle Versuche der Isener, die Büste zurückzubekommen, scheiterten. 1955 hatten die Isener Glück: der Bamberger Weihbischof Dr. Artur Michael Landgraf (1895 – 1958), der seine Kindheit in Höselsthal und Göttenbach verbrachte und 1918 in Isen Primiz feierte, war den Isenern sehr gewogen und wollte dem Isener Pfarrer Josef Sammereyer (1882 – 1964) eine Freude machen. Als Kuratoriumsmitglied des Germanischen Nationalmuseums konnte er erreichen, dass die Isener wenigstens die Reliquien des heiligen Zeno (gest. 372), die sich in der Büste befanden, erhielten. Natürlich brauchte man nun ein Aufbewahrungsgefäß für die Reliquien – die Kopie der Originalbüste schuf der Münchner Künstler Karl Roth.

Das Leben Karl Roths

Karl Roth wurde am 16. Juli 1900 in München als Sohn des Malers Alois Roth und seiner Frau Barbara geboren. Das Umfeld der Familie war künstlerisch, und viele bekannte Münchner Maler gingen bei Roths ein und aus. Über die Schulzeit Roths ist wenig bekannt, aber noch während des 1. Weltkrieges, im Jahre 1916 wurde er in die Münchner Kunstgewerbeschule aufgenommen, wo er – wie seine Kinder schrieben – richtig aufblühte. Nur kurze Zeit sollte die Studentenherrlichkeit unterbrochen werden, eigentlich, um in den Krieg zu ziehen, glücklicherweise wurde er aber krank, so dass ihm



dieses Schicksal erspart blieb. 1922 wechselte Karl Roth an die Akademie der Bildenden Künste, die er 1928 als Absolvent der Meisterklasse verließ. Schon früh zeichnete sich seine besondere Begabung für das Gestalten von Medaillen und Münzen ab, und so hatte er bereits 1920 einen Preis gewonnen für eine Revolutionsmedaille, im Laufe seines Lebens sollten unzählige Medaillen und Münzen folgen (ca. 300), wie z.B. zur Erinnerung an die Deutsche Verkehrsausstellung (1925), an 1000 Jahre Dinkelsbühl (1928), an das Goldene Priesterjubiläum Papst Pius XI. (1929), die Teilnehmer-Medaille für die Olympischen Spiele (1936), zum 800-Jahr-Jubiläum der Landeshauptstadt München (1958) und zum 2000. Jahrestag der Stadt Mainz (1962), zur Erinnerung an Deutschen Katholikentag in Passau (1950), verschiedene Entwürfe für 2-Mark-Münzen, und 1961 die in der Überschrift genannte Bayerische Verfassungsmedaille, die heute noch in der Gestaltung Karl Roths verliehen wird...

1927 hatte Karl Roth seine Frau Maria Klotz geheiratet, aus dieser Ehe gingen vier Kinder hervor. Karl Roth versuchte, um seine Familie ernähren zu können, eine Festanstellung als Dozent zu erhalten – leider sollte das erst 1965 gelingen, nur zwei Jahre vor seinem Tod. So war bei Roths oftmals Schmalhans der Küchenmeister, obwohl er



viele Aufträge hatte und er auch immer wieder ausgezeichnet wurde, so 1933 mit der Goldenen Ehrenmedaille der Akademie Wien und 1943 in München mit dem Schega-Preis für die beste Medaille. Wegen der vorzüglichen Qualität seiner Arbeit musste er nicht in den 2. Weltkrieg einrücken, obwohl er kein Parteimitglied der NSDAP war; er fand Verwendung bei der Luftschutzpolizei, was den sensiblen Karl Roth schwer mitnahm, da er z.B. die Toten der Bombenangriffe bergen musste. Neben seinem Hauptbetätigungsfeld, der Schaffung von Medaillen, schuf er auch die Großplastik „Der gute Hirte“ auf dem Friedhof in Kaufbeuren, und oftmals war er auch im Bereich der Sakralkunst tätig, so z.B. im Regensburger Dom, in Augsburg, Bobingen, Regen, Nördlingen, Mallersdorf, Andechs... Seine Skizzen und Maler-Arbeiten beweisen ebenso große künstlerische Meisterschaft, und war er bereits 1933 in den

Fortsetzung Seite 2

Vom **23. bis 27. Mai 2016**

ist unsere Praxis wegen Urlaub **geschlossen**.

Vertretung übernehmen alle anwesenden Ärzte.

Dr. med. Maximilian Fütterer,

FA für Allgemeinmedizin, Naturheilverfahren, Chirotherapie
Dobelweg 7 · 84427 St. Wolfgang
Tel. (08085) 1686 · Fax: (08085) 6160

Fortsetzung von Seite 1

„Bund zeichnender Künstler“ aufgenommen worden. Karl Roth zeichneten große Hilfsbereitschaft und ein starker Familiensinn aus, und seine Kinder erinnern sich an die Atelierwohnung in der Münchner Leopoldstraße: das „Allerheiligste“ hatte 40qm und war vier Meter hoch – hier entstanden die Kunstwerke, aber auch die Kinder hielten sich dort gerne auf, für Gäste war das Atelier allerdings tabu, wohl wegen mangelnder Ordnung. 1965 bekam Karl Roth einen Lehrauftrag für Prägемünzenschnitt an der Münchner Kunstakademie, nur zwei Jahre später verstarb er plötzlich am 5. Februar 1967.

Die Kopie der Isener Zeno-Büste

Karl Roth hatte 1955 auch die Kopie der Isener Zeno-Büste geschaffen, und sein Sohn Alexander (geb. 1928) erinnert sich noch gut daran. So erzählt er, dass sein Vater zunächst im Münchner Nationalmuseum eine Kopie der

Anzeige

Der CSU-Ortsverband Isen informiert

Die „CSU-Ecke“

Die Ortshauptversammlung des CSU-Ortsverbandes Isen brachte in diesem Jahr eine Veränderung an der Spitze. Nachdem die bisherige Vorsitzende Kornelia Angermaier ihr Amt aus persönlichen Gründen zur Verfügung gestellt hatte, war eine Nachwahl im Vorstand notwendig. „Da meine Mobilität stark eingeschränkt ist und ich die vielen Veranstaltungen nicht mehr eigenständig besuchen kann, kann ich diese verantwortungsvolle Aufgabe nicht mehr wie erforderlich wahrnehmen“ sagte Angermaier gleich zu Beginn der Versammlung. Sie dankte für die Unterstützung in den letzten Jahren und bat die anwesenden Mitglieder, die neue Führung ebenfalls bestmöglich zu unterstützen.

Den Rechenschaftsbericht des Ortsvorstandes stellte dann der Stv. Ortsvorsitzende Oliver Schmid vor. Er ging dabei neben den Tätigkeiten des Vorstands und der Marktgemeinderäte der CSU auch auf die zurückliegenden Veranstaltungen ein und blickte aus Sicht des Ortsverbandes in die Zukunft. Der mitgliederstarke Ortsverband sei gut aufgestellt und werde in den nächsten Jahren die inhaltliche Arbeit verstärken, um in der Marktgemeinde notwendige Verbesserungen und Veränderungen voranzutreiben. Große Sprünge seien in den nächsten Jahren nicht machbar, aber spürbare und erfolgversprechende Ergebnisse wären trotzdem zu erreichen. Vieles sei auch mehrheitsfähig und müsse nur angepackt werden.

Bei der Nachwahl im Ortsvorstand, die der Erdinger Oberbürgermeister Max Gotz leitete, wurde Schmid dann bei einer Enthaltung zum neuen Ortsvorsitzenden gewählt. Kornelia Angermaier nimmt künftig dessen Amt als Stellvertreterin wahr.

Weiter wurden die Delegierten und Ersatzdelegierten für die besondere Kreisvertreterversammlung anlässlich der Bundestagswahl 2017 gewählt.

In seinem Grußwort erläuterte Max Gotz in seiner Funktion als stv. Kreisvorsitzender der CSU dann die aktuellen Probleme und möglichen Lösungen in der Landkreispolitik. Als Besonderheit stellte er die starke Struktur der CSU-Ortsverbände heraus und dankte anerkennend Angermaier für Ihr engagiertes Wirken, zudem wünschte er Schmid viel Erfolg und auch Glück in der Zukunft.

Der neue Vorsitzende Schmid dankte zum Abschluss für das Vertrauen und nahm danach noch die Ehrungen langjähriger Mitglieder vor.

Die Vorstandschaft

Backstubenhilfe

BÄCKEREI · KONDITOREI · CAFÉ

Sattler GBR

w/m gesucht

montags ab 2.30 Uhr

ca. 6 – 7 Stunden

84424 ISEN · Telefon 08083/8155 · Telefax 08083/9412

Originalbüste anfertigte – er hat den Kopf wahrscheinlich aus festem Wachs modelliert. Dieses Wachsmo- dell wurde mit einem sogenannten Formschlamm aus Wasser, Gips und Ton (Schamotte) ummantelt. Wird nun das ummantelte Wachsmo- dell in einen heißen Ofen gegeben, wird der feuerfeste Formschlamm in kürzester Zeit gebrannt und das Wachs fließt heraus; auf diese Weise entsteht die Negativ-Form des Kunstwerks, die dann mit flüssigem Metall gefüllt wird. (Eine andere Möglichkeit, eine Negativform zu gewinnen, ist der Negativschnitt in harten Gips). Und jetzt passiert etwas, was schon 1836 in einem Handbuch beschrieben wurde: „Wenn ein geschmolzenes Metall in eine Form gegossen wird, so füllt es dieselbe aus, so lange es im flüssigen Zustande bleibt. Beim Erstarren, d.h. bei dem Übergange aus dem flüssigen Zustande in den festen, erfolgt eine Veränderung des Volumens, meist eine Zusammenziehung ... !Und! im ganz abgekühlten Zustande ist Daher der Guss merklich kleiner, als die Höhlung der Gieß- form war. Man nennt diese Verkleinerung das Schwinden.“

Karl Roth hatte also nach dem ersten Guss ein kleineres Modell als die Originalbüste, und diesen Gussvorgang wiederholte er viele Male. Da die Büste immer kleiner wurde, nennt man das Verfahren Schwind-Verfahren. Alexander Roth erzählt, dass das Regal im Atelier voller Zeno-Köpfe war, die natürlich unterschiedlich groß waren, und er meint, sich an ca. 30 Köpfe erinnern zu können. Als die Zeno-Büste dann schließlich die richtige Größe hatte und der Meister letzte Hand anlegte (feilen, polieren ...), wurden auch die anderen Teile wie z.B. die Fisch-Füße angefertigt – die Kopie ist also wie das Original nicht aus einem „Guss“, sondern aus vielen Einzelteilen zusammengebaut. Und nun die Frage: warum hat gerade Karl Roth die Isener verkleinerte Isener Büste geschaffen? Zwei Möglichkeiten bieten sich an: Pfarrer Sammereyer war Münchner wie Karl Roth, hier könnte es Berührungspunkte gegeben haben. Oder war der Berührungspunkt Nürnberg? 1952 erhielt Roth den ersten Preis bei einem Wettbewerb und durfte die Jubiläumsmedaille zum 100. Geburtstag des Germanischen Nationalmuseums in Nürnberg schaffen, in dessen Kuratorium ja Weihbischof Landgraf war. Doch das sind Spekulationen! Sicher ist, dass Karl Roth großartige Kunstwerke geschaffen hat, sei es nun die Bayerische Verfassungsmedaille oder die Isener Zeno-Büste! Dafür dürfen wir dankbar sein!

Reinold Härtel

MENSCHLICHKEIT – GERECHTIGKEIT
SOZIALVERBAND
VdK
BAYERN
ORTSVERBAND ISEN-LENGDORF

Tages- ausflug

am Donnerstag 2. Juni 2016

Abfahrt in Isen um 8.00 Uhr
nach **Kramsach** zum „Lustigen Friedhof“,
Weiterfahrt nach **Pertisau** am Achensee
mit Achenseeschiffahrt zur **Gaisalm**
und Schiffahrt nach **Scholastika**.

Auf Ihre Teilnahme freut sich die Vorstandschaft.

Anfragen und Anmeldung bei
Gerlinde Waxenberger, Isen, Tel. (08083) 9078787
oder **Fam. Geißel**, Lengdorf, Tel. (08083) 8712.



Gasthof
KLEMENT
Hotel · Kleinkunsthöhne

Münchner Straße 3
84424 Isen
Tel. 080 83/2 11
Fax: 080 83/17 26
info@gasthof-klement.de
www.gasthof-klement.de

9./10. Juli

17. Juli

Unsere Öffnungszeiten

Änderungen vorbehalten!

Leinenmarkt

Hannes Ringlstetter und Band

New York * Rio * Alteisling

Ein musikalisch unterhaltsamer RoadTrip
mit Hannes Ringlstetter und seiner Band

Kartenvorverkauf: Kulturpunkt Isen, Tel. 080 83/90 89 29

Mo, Di, Do, Fr 12 – 14 Uhr, ab 18 Uhr, **So und Feiertag** 9 – 14 Uhr, ab 18 Uhr

Samstags ab 18 Uhr, **Mittwoch Ruhetag**

Samstag, 14. Mai geschlossen

Wir freuen uns auf Ihre Reservierung!



VEREINSMITTEILUNGEN

Pfarrei Pemmering

Informationen zur Primizvorbereitung

Unsere Primizvorbereitungen sind nun bereits voll im Gange. Obwohl mit den tatsächlichen Arbeiten zum größten Teil erst kurz vor der Primiz begonnen werden kann, sind nun vor allem organisatorische Vorarbeiten durchzuführen. Hierzu wurden die Aufgaben in mehrere Bereiche unterteilt für den jeweils eine Person Ansprechpartner und Verantwortlicher ist. Gesamtleitung/Öffentlichkeitsarbeit/Genehmigungen/Empfang: Brenner Matthias. Auf/Abbau Festplatz und Altar: Angermaier Hans. Ablauforganisation Festplatz: Jell Andreas. Festaltar/Kirche schmücken: Berg Josefine. Orga Pfarrheim/Sakristei: Schwaiger J., Aich. Aufbau/Gestaltung Kirchenzugstrecke: Stiglmaier Theo. Verkehrsregelung/Sicherheit: Perzl Josef/Männer Christian, FFW. Girlanden/Straßenschmuck: Lanzl Claudia. Bewirtungszelt für geladene Gäste Auf/Abbau: Schweiger Josef. Bewirtungszelt einrichten: Geyer Marlene. Kuchenspenden: Wiefarn Rosa. Gesundheit/Sicherheit – Rotes Kreuz: Geisenhof Roman. Für die Zugführung und Organisation der Einladungen und des Ablaufs wurde Sebastian Friesinger als Primizlader ausgewählt. Zum Primizplatz erfolgt ein Kirchenzug von der Pfarrkirche über die Lindenstraße zur Hauptstraße Richtung Kemating. Die Straßenseite werden gebeten ihre Häuser auf der Straßenseite mit roten Tüchern zu schmücken. Für die Bewirtung der geladenen Primizgäste und Ehrengäste wird ein Zelt aufgestellt. Die Einladungen hierzu wurden bzw. werden noch hierzu verteilt/versandt. Die Bewirtung der hoffentlich vielen anderen Primizgottesdienstbesucher ist aus Platzgründen leider nicht möglich. Weitere Informationen folgen.

Einladung der Vereine aus dem Pfarrverband Isen

Die Pfarrei Pemmering freut sich darauf, dass sie am 26. Juni die Primiz von Tobias Prinzhorn feiern darf. Hierzu sind bereits alle kirchlichen Vereine aus dem Pfarrverband Isen und alle weiteren Vereine aus der Pfarrei Pemmering persönlich eingeladen. Nachdem wir uns aber auch mit allen anderen Vereinen des Pfarrverbandes verbunden fühlen, sind auch diese Vereine, die gerne kommen möchten, herzlich zur Primiz mit ihren Fahnenabordnungen eingeladen. Aus organisatorischen Gründen ist eine Anmeldung bis spätestens 7. Juni 2016 erforderlich. (Anmeldung und weitere Infos bei Matthias Brenner Tel. 08083/665 oder E-Mail: matth.brenner@gmx.de).

Matthias Brenner

„Freischützen“

Pemmering

Kunst und Handwerk im Obstgarten

In Zusammenarbeit mit Natalie Fruth veranstalten die Freischützen Pemmering in diesem Jahr wieder einen



Markt zugunsten krebskranker Kinder. Künstler und Handwerker aus der Region präsentieren u.a. florale Flechtkunst, Arbeiten in Holz, Stein und Wolle und vieles mehr. Der Markt findet am Freitag 10. 6. 2016 von 17 bis 20 Uhr und am Samstag 11. 6. 2016 von 15 bis 20 Uhr in Giesering statt.

Alois Fruth

Schützengesellschaft „Friedliches Tal“

Sommerbiathlon und Radbiathlon

Dieses Jahr jährt sich die Austragung des Sommerbiathlons der Schützengesellschaft „Friedliches Tal“ Eschbaum zum zehnten Mal. Nach den Anfängen in Eschbaum findet der Biathlon inzwischen in Zieglstadt bei Isen statt. Am Samstag, dem 18. 6. 2016 werden dort wieder verschiedenste Wettkämpfe ausgetragen und ein großes, dem Jubiläum angemessenes Rahmenprogramm geboten. Neben den Konkurrenzen in den verschiedenen Altersklassen und dem allseits beliebten Gaudi-Radbiathlon wird es

Fortsetzung Seite 5

Leichter leben – schnell abnehmen der Sommer steht vor der Tür!

100 Freiwillige gesucht!

Bodyforming de Luxe mit der Allzweckwaffe Vibro Gym®! In 20 Minuten erreichen, was andere in mehrstündigem Training nicht schaffen

Positive Effekte:

- + Mit Personaltrainer
- + Erhöhte Fettverbrennung
- + Reduktion der Cellulite
- + Verspannungslösend
- + Erhöhung von Beweglichkeit und Koordination
- + Straffung der Haut
- + Aufbau der Knochendichte
- + Stärkung des Immunsystems
- + Entgiftung und Entschlackung
- + Verbesserte Schlafqualität
- + Starke Erhöhung des Wohlbefindens
- + Schneller Kraftaufbau

Lassen Sie Ihren Körper das Gefühl dieses einzigartigen Trainings spüren und probieren Sie es aus: Es wird Sie begeistern!

Das ideale Sportkonzept für Mamas, die wenig Zeit für Sport haben!



„Ich trainiere bei Lifestyle Ladies. Seitdem habe ich 25 Kilo abgenommen und meine Schmerzen im Halswirbelbereich, sowie in der Hüfte sind verschwunden. Ebenfalls sind meine Verspannungen im Schulterbereich komplett weg. Mein Gleichgewicht hat sich stark verbessert – Ich bin wieder lebensfroher und habe mehr Energie! Ich bedanke mich sehr bei meiner Trainerin, für die sensationelle Unterstützung.“

Sorge DICH gut um deinen Körper, denn er ist der einzige Ort, den DU zum LEBEN hast!

Persönliche Beratung

www.lifestyleladies.de

Tel. 01 51 / 22 96 91 89



Musikschüler überzeugten Jury

Tolle Leistungen zeigten die Musikschüler des Gemeindeverbandes Musikschule Weinviertel-Mitte beim Musikerwettbewerb „Prima la Musica“. „Die Ganoven“, eine Kammermusikgruppe für Blockflöten mit Katharina Bader, Manuel Mandl und Anna Rosenberger aus der Klasse Sigrid Pacher überzeugten die Jury und holten sogar den ersten Preis. Auch die „Zauberflöten“ mit Katharina Bader, Sarah Christen, Marie Obiltschnig, Anna Rosenberger und Johanna Senger gewannen den ersten Preis und damit die Berechtigung zur Teilnahme am Bundeswettbewerb. Auch Lena Friedl aus der Gitarrenklasse von Martina Flandorfer wird beim Bundeswettbewerb mit dabei sein. Dritte Preise gab es für Moritz Cepera und Amelie Schillinger aus der Gitarrenklasse von Martin Stenzel. Die Musikschüler des Verbandes der Gemeinden Großrußbach, Großmugl, Harmannsdorf, Niederleis und Ernstbrunn werden Ende April im Rahmen von Konzerten geehrt.



Die Flötengruppe „Die Ganoven“, mit Anna Rosenberger, Katharina Mandl und Manuel Mandl zogen eine perfekte Show mit Kriminalmusik ab.

Foto: Christelli

Neues Spielareal für die Kleinen

Die Marktgemeinde hat im Sportzentrum einen Kinderspielplatz errichtet. Nun haben auch die jüngsten Bewohner im Süden des Ortes eine neue Spielmöglichkeit. Die Gemeindefreier bauten die Schaukeln, Klettergerüste, Vogelnechtschaukeln und Rutschen auf. Nach der TÜV-Überprüfung wurden die Spielgeräte freigegeben: „Rund 6.000 Euro kostete das Material, die Gemeindefreier haben alles in Eigenregie aufgebaut“, so Bürgermeister Horst Gangl. Vergangenen Samstag beim Match gegen Niederleis wurde der neue Spielplatz erstmals von begeisterten Kindern genutzt.



Japan besuchte Ernstbrunn.

Nahe Tokio in einem bergigen Gebiet läuft seit sieben Jahren ein Projekt, das die ländliche Entwicklung verbessern und die Abwanderung aufhalten soll. Die Region Leiserberge diente einer Delegation aus Japan dabei als Paradebeispiel. Bürgermeister Horst Gangl informierte im Sitzungssaal über die Entwicklung und die Geschehnisse in der Marktgemeinde Ernstbrunn. Tourismus, Energiesparen, durch Photovoltaik Strom selbst erzeugen und der nur 23-köpfige Gemeinderat – das interessierte die Japa-

Holzbau Lösel GBR

Hochstraße 53 · 84424 Isen
 Telefon 0 80 83 / 5 45 60 · Fax 0 80 83 / 5 45 62
 E-Mail: Kontakt@Holzbau-Loesel.de
 www.Holzbau-Loesel.de

ner sehr, und Dolmetscherin Monika Cigler musste laufend übersetzen. Ein Student schreibt seine Doktorarbeit über das Projekt „Investitionen für die Entwicklung im ländlichen Raum.“ So wird Ernstbrunn jetzt auch in Japan verankert. Alle Delegationsmitglieder bekamen von Gangl ein Sackerl voll mit Informationen. Die Abordnung inklusive Gemeindechef Gangl war dann auch noch bei der Windkraft Simonsfeld zu Besuch: „Die Gäste waren total beeindruckt“, so Gangl zur NÖN.



Japan besuchte Ernstbrunn. Nobutaka Ishida, Shun'ichi Teranishi, Ken Ishikura, Jujii Kohei, Akira Terabayashi, Horst Gangl, Monika Cigler und Hidetoshi Yamashita.

Foto: Christelli

www.isener-marktbote.de

ACHTUNG, DIE SIND GELADEN.



STIHL Akku-System:
Ein Akku – passt in alle Geräte.

- Volle Bewegungsfreiheit – ganz ohne Kabel
- Handlich, einfach zu starten und pflegeleicht
- Abgasfrei und geräuscharm

Wir beraten Sie gern!
Schöne Gärten

Horst Menth — www.menth-gartenservice.de

84416 Inning am Holz
 Gewerbering · Adlberg 9 a. d. B388
 Telefon 080 84/56 21 22
 Telefax 080 84/56 21 23

STIHL DIENST

KRAFTPAKETE FÜR JEDEN EINSATZ



Ausschnitt aus unserem Sortiment

Extrastark, komfortabel und sehr langlebig: Kraftpakete für den Rasen, für Gartenabfälle und das Kultivieren von Böden.

VIKING
Premium Partner

Für verlockendes Schwimmvergnügen

Kristallklares, hygienisch sauberes Schwimmbadwasser mit Pflege-Produkten von KIELBASSA-Schwimmbadpflegemittel.

Einfache Anwendung.
Höchste Verträglichkeit.

Ihr Partner in Sachen Schwimmbadpflegemittel:



Jahnstraße 4
84424 Isen
Tel.: 08083/54028
www.kielbassa-online.de

Fortsetzung von Seite 3

dieses Jahr zum ersten Mal eine Meisterschaft für den Schützengau Wasserburg-Haag geben. Ab Beginn der Wettkämpfe ist ganztägig mit Grillfleisch, Steckerlfisch, Kaffee und Kuchen sowie vielem anderen mehr für das leibliche Wohl bestens gesorgt. Abends wird mit Live-Musik der Band „3'b auf“ für jedermann eine gute Stimmung und gemütliche Atmosphäre geboten. Alle Isener Bürgerinnen und Bürger sowie alle Biathlonbegeisterten sind eingeladen, tagsüber die Wettkämpfe zu verfolgen, die Athleten zu unterstützen und abends mit uns unser 10-jähriges Jubiläum zu feiern. Die Eschbaumer Schützen freuen sich auf Ihren Besuch! Für alle, die Interesse haben, aktiv am Sommerbiathlon und/oder Gaudi-Radbiathlon teilzunehmen, gibt es unter www.sg-eschbaum.de nähere Informationen sowie die Möglichkeit zur Voranmeldung. Am Wettkampftag ist die Anmeldung ebenfalls möglich. Den Veranstaltungsbeginn und die Anmeldefristen werden wir rechtzeitig auf der Homepage bekannt geben. Telefonische Auskünfte erteilt auch gerne Franz Junker unter 08083/1771.

Florian Brandl



Am 18. 6. 2016 wird zum zehnten Mal der Eschbaumer Sommerbiathlon ausgetragen. Foto: Josef Bauer

Ortsverschönerungs- u. Gartenbauverein Isen
Bekanntmachung des Ortsverschönerungs- und Gartenbauvereins Isen e.V. (OVV)

Evi Accursi, die im März 2015 gewählte 1. Vorsitzende, hat

Änderungsschneiderei

in Isen

- günstige Pfingstpreise!

- schnelle Bearbeitung!

- auch mit Abholung bei Ihnen!

Anettka Rödelberger

geöffnet täglich ab 14 Uhr

Sigismundstr. 5 · 84424 Isen
Tel. 0172.2334615
info@paillettenstickerei.de
www.paillettenstickerei.de

Einladung zum Metabolic Balance®-Abend - Ihre Fragen beantwortet Birgit Funfack

Wann: Dienstag, 31.05.2016, ab 18.30 Uhr
Wo: Bgm.-Hallwachs-Str. 8, 84424 Isen

Tel. Anmeldung erwünscht unter:
08083 - 90 79 0



Metabolic Balance

Besuchen Sie unser modernes Fitnessstudio in Isen! Tägl. 8 bis 21 Uhr

Sport-Ernährungsplan!

ihr Amt als Vereinsvorstand aus beruflichen Gründen niedergelegt. In Absprache mit dem Vorstandsgremium leitet seither die 2. Vorsitzende Petra Forstmaier kommissarisch bis auf weiteres die Geschicke des Vereins. Der OVV Vorstand plant Neuwahlen, welche im Rahmen der Herbstversammlung am 14. 11. 2016 stattfinden sollen. In diesem Zusammenhang laden wir alle Mitglieder und Interessierten herzlich ein, sich als Mitglied des OVV-Vorstandes zu engagieren. Wir freuen uns über jede Unterstützung! Für neue Ideen und Vorschläge sind wir offen! Jeder einzelne Vereinsbeitritt bestätigt unser Bemühen um unser schönes Isen, auch in Bezug auf unsere erfolgreiche Kinder- und Jugendarbeit. Bei Fragen oder Anregungen steht allen Interessierten unsere Homepage „ovv-isen.de“ zur Verfügung oder rufen Sie uns an, Petra Forstmaier, Tel. 08083/499, OVV Isen e.V.

„Unser Wald – ein Naturwunder“

Als der OVV Isen zur „Uraufführung“ des eigens für diesen Abend entstandenen Vortrages unter dem o.g. Thema, von und mit Sebastian Viellechner alias „Kräuterwastl“ in den Klement Saal in Isen eingeladen hatte, kamen die Fans sogar vom Ammersee um den aus Funk und Fernsehen bekannten und beliebten Naturkenner zuzuhören. Im vollbesetzten Klementsaal war es mucksmäuschen still, als der Wastl sein umfangreiches und fundiertes Wissen über die Funktion des Waldes für die Umwelt und den positiven Einfluss auf Geist und Körper des Menschen erläuterte. Seine seit seiner Kindheit tiefverwurzelte Beziehung zur

Fortsetzung Seite 6



Erleben Sie Qualität im Doppelpack
Solarlux Terrassendach und Warema Markise



HOLZAUSBAU-ISEN

Anton Maier Schreinermeister

Lichtenweg 16a | 84424 Isen | Telefon: 08083/549173 | www.holzausbau-isen.de

Marktplatz 2
84424 Isen
Tel. 9 07 47 26

Ali Baba's

Öffnungszeiten:
Di. bis So.
11 bis 23 Uhr

Döner



€ 4,-

Döner-Dürüm

€ 4,-

Pizza



ab € 4,50

Warme Küche
bis 21.30 Uhr.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
FAMILIE DOGAN

Fortsetzung von Seite 5

Natur und seine Aufgaben als Holzknecht und zertifizierter Kräuterpädagoge unterstrichen den unterhaltsamen Vortrag mit unglaublichem Fachwissen. In der Pause wurden seine mitgebrachten Schätze aus dem Wald bestaunt



und befühlte sowie die in seiner Kräuterwerkstatt selbst hergestellten Erzeugnisse vorgestellt. Großes Interesse fand neben seinen Buch-Signierungen auch die Möglichkeit, den Besuchern Rede und Antwort auf deren Fragen zu geben. Seiner Lebensphilosophie treubleibend vermittelte er seinen Zuhörern zum Abschluss den nicht minder wichtigen, positiven Einfluss unseres Waldes auf das Seelenheil des



R-S GmbH
Reiter-Schmied
Schlosserei · Metallbau

HERSTELLUNG UND MONTAGE VON:

- ▶ Stahltreppen und Treppengeländern
- ▶ Garten- und Einfahrtstore
- ▶ Spindeltreppen, Fenstergitter
- ▶ Regale, Stahlmöbel und vieles mehr

Alle Ausführungen auch in Edelstahl!

Werkstatt: Am Gries 34
Büro: Grottenau 1
84424 Isen
Telefon 0 80 83/9 08 42 40
Telefon 0 80 83/9 07 87 51
Telefax 0 80 83/54 98 65
Mobil 01 63/9 18 81 17
service@reiter-schmied.de
www.reiter-schmied.de

Menschen. Den Abschluss dieses schönen „Waldspazierganges“ machte eine von dem Allrounder gespielte Melodie auf seinem Lieblings-Holz-Instrument, der Zither.

Petra Forstmaier

Ausflug ins Allgäu

Der Ortsverschönerungs- und Gartenbauverein Isen lädt ein zum Ausflug ins Allgäu. Am Samstag, den 18. Juni starten wir um 7 Uhr am Busparkplatz der Schule. Auf dem Programm steht unter anderem das Walderlebniszentrum in Zieglwies, nahe der Stadt Füssen. Dort bietet der Baumkronenweg fantastische Ausblicke auf das Lechtal und die umliegenden Berge. Die beschilderten Bergwald- und Auwaldpfade, sowie ausgewiesene Rundwanderwege bieten für jeden was. Die Stadt Füssen ist in 15 Minuten gut zu Fuß zu erreichen. Der Weg dorthin führt entlang des Lechs ins Stadtzentrum, wo man sich die Zeit gut vertreiben kann. Der Bus bringt uns dann zum Boothafen, wo wir nachmittags eine Bootrundfahrt auf dem Forggensee machen. Vom Schiff aus hat man das herrliche Alpenpanorama mit den Königsschlössern von König Ludwig vor Augen. Auf der Heimfahrt werden wir zum Ausklang eines schönen Ausfluges gemeinsamen um ca. 18 Uhr zum Abendessen in Egling, auf halber Strecke, einkehren. Die Ankunft in Isen ist für ca. 21 Uhr geplant. Da es in Zieglwies nur einen Kiosk mit Imbiss gibt und die Hinfahrt doch lang ist, empfehlen wir den Reisegästen, sich Proviant für den Vormittag mitzunehmen. Getränke können im Bus gekauft werden. Anmeldungen ab sofort bei: Petra Forstmaier, Telefon 08083/499. Bitte gutes Schuhwerk und wetterfeste Kleidung anziehen. Alle sind herzlich zum Mitfahren eingeladen, auch Nichtmitglieder. Klaudia Linner

Freiw. Feuerwehr Mittbach

Unrat einsammeln bei der Feuerwehr Mittbach

Mehrere Feuerwehrler folgten dem Aufruf und sammelten trotz kaltem Wetter entlang der Gemeindestraßen und Staatsstraße im Bereich Mittbach – Pemmering – Farnbach an einem Samstagnachmittag Unrat ein. Dabei wurde so einiges aus den Wäldern und Straßengräben zusammengetragen.



Nach der Aktion trafen sich die ehrenamtlichen Helfer im Feuerwehrhaus, dort wurden sie mit einer kleinen Brotzeit für ihre Mühen entlohnt. Die Entsorgung des Mülls übernahm, wie bereits seit Jahren, der Bauhof der Marktgemeinde Isen.

Perzl Josef

Hubertusschützen Weiher

Brechend voll war das Vereinslokal Lanzl als erster Schützenmeister Stephan Enninger die neuen Könige, Vereinsmeister, Pokalsieger und Bestplatzierten der „Hubertusschützen“ Weiher bekanntgab und kürte. Die Besten in allen Schießdisziplinen wurden nach dem traditionellen Vereinsessen mit Pokalen, Abzeichen in Gold, Silber und Bronze sowie Sachpreisen ausgezeichnet und belohnt. Auf den Schützenthron setzte sich diesmal Lukas Fichtner mit einem 7,4 Teiler, vor Wurstkönig Thomas Larasser (11,3 Teiler) und Breznkönig Korbinian Posch (12,3 Teiler). Jugendkönig wurde Korbinian Posch mit einem 12,3 Teiler vor Wurstkönig Christoph Rumpfinger (16,6) und Breznkönig Elias Punkes (17,5 Teiler). In der Schützenklasse siegte Georg Wimmer mit 1107 Ringen vor den Larasser-Brüdern

Fortsetzung Seite 7

Martin und Thomas (je 1102). Sieger in der Altersklasse wurde Anton Perzl mit 1086 Ringen vor Stefan Fichtner (1016) und Johannes Fichtner (934). Bester bei den Senioren war Franz Kellner mit 1114 Ringen. Vereinsmeister wurde Franz Kellner mit 1114 Ringen vor Antonia Perzl (1108) und Georg Wimmer (1107). Beste in der Damenklasse war Antonia Perzl mit 1108 Ringen. Den Vereinspokal sicherte sich Lukas Griesbeck mit einem 5,1 Teiler vor Thomas Geisberger (7,6) und Christoph (16,6). Zimmerstutzenmeister wurde Franz Freudlsperger mit 47 Ringen vor Christoph Rumpfinger (91,6 Teiler) und Franz Kellner (45 Ringe). Bei der Pistole siegte Josef Jell mit 88 Ringen vor Lukas Griesbeck (5,1 Teiler) und Andreas Larasser (87 Ringe). Bei den Schülerinnen war Andrea Redenböck mit 924 Ringen Erste vor Melissa Büchler (913) und Marlene Enninger (844). Bester bei den Schülern war Korbinia Posch mit 935 Ringen vor Elias Punks (673) und Max Linner (613). Bei der Jugend weiblich siegte Lisa Bauer mit 1029 Ringen vor Anna Enninger (786). Bester bei der Jugend männlich war Tobias Punks mit 1057 Ringen vor Johannes Rumpfinger (1001). Bei den Junioren weiblich siegte Carina Kellner mit 1046 Ringen vor Corinna Punks (964). Erster bei den Junioren männlich wurde Luca Perzl mit 1101 Ringen vor Markus Lechner (1092) und Thomas Geisberger (1027). Der Anton-Dürr- und Sepp-Lanzl-Wanderpokal ging an Luca Perzl mit 1101 Ringen. Den Jugendpokal sicherte sich ebenfalls Luca Perzl mit einem 23,3 Teiler vor Johannes Rumpfinger (25,5) und Corinna Punks (48,9).



Janas Beauty Oase

Ebenfeldstraße 12 · 84427 St. Wolfgang/Armstorf

Wimpernverlängerung
Soft Sugaring
Nageldesign
Fußfrench

20% Rabatt Gutscheine

www.janas-nagelwerkstatt.de 0162 - 73 79 642

Der Nachwuchs trumpfte bei den Hubertusschützen in Weiher auf. Schützenkönig wurde Lukas Fichtner vor Wurstkönig Thomas Larasser und Breznkönig Korbinian Posch. Als Jugendkönig durfte sich Korbinian Posch feiern lassen, vor seinen Untertanen Christoph Rumpfinger (Wurst) und Elias Punks (Brezn).

Text und Fotos: Obermaier



www.isener-marktbote.de

**SIE WOLLEN
IHR AUTO VERKAUFEN?**

0163 - 65 11 501

WWW.MEIN-WUNSCHAUTO.COM

ANKAUF ALLER AUTOS + VERKAUF + FINANZIERUNG

NEU: PROFESSIONELLE KFZ-AUFBEREITUNG AB 49 €



10 Jahre Schmidteam
seit 2005 in Isen/Erding
Telefon: 0 80 83 - 3 07 01 31
whatsapp 01 77 - 2 31 18 80
schmidteam@email.com

Anmeldung und Unterricht:
Die. u. Do. von 19 bis 21 Uhr

FAHRSCHULE
GRECKL
Grottenau 5
84424 Isen
Telefon 0 80 83 / 54 96 74
www.fahrschule-greckl.de

Qualität hat
einen Namen!



Nachruf

Wir trauern um den Ehrenkommandanten der Freiwilligen Feuerwehr Isen und Kreisbrandinspektor a.D.

Georg Reiter

In Dankbarkeit blickt die Freiwillige Feuerwehr Isen auf die Zeit zurück, die wir mit unserem Ehrenkommandanten Georg Reiter verbringen durften, der am 11. April 2016 im Alter von 85 Jahren verstorben ist. Er war es, der das Gesicht der Freiwilligen Feuerwehr Isen über viele Jahrzehnte prägte. Am 22. März 1961 wurde der damals noch junge Schmiedemeister zum Kommandanten der Freiwilligen Feuerwehr Isen gewählt. Er lenkte 27 Jahre lang mit großem Erfolg die Geschicke der Isener Wehr.

Durch seinen Tod hat unsere Feuerwehr einen beliebten, humorvollen und von allen geschätzten Kameraden verloren. Wir werden ihn stets in dankbarer und ehrender Erinnerung behalten.

Die Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Isen



VEREINSMITTEILUNGEN

Freiwillige Feuerwehr Isen

Ehrenkommandant Georg Reiter

Am 11. April 2016 ist unser Ehrenkommandanten Georg Reiter im Alter von 85 Jahren verstorben. Mit ihm verlieren wir ein Isener Feuerwehr-Urgestein. Noch im Januar hatten wir ihn anlässlich seines 85. Geburtstags besucht und erlebten ihn – trotz seiner langen Krankheitsgeschichte – als optimistischen Kameraden, der wie immer auf unterhaltsame Weise zahlreiche Anekdoten aus früheren Zeiten zum besten gab. Er war es, der das Gesicht der Freiwilligen Feuerwehr Isen über viele Jahrzehnte prägte. Am 22. März 1961 wurde der damals noch junge Schmiedemeister zum Kommandanten der Freiwilligen Feuerwehr Isen gewählt. Er lenkte 27 Jahre lang mit großem Erfolg die Geschicke der Wehr.



Die beiden Bilder aus seiner Anfangszeit als Kommandant zeigen ihn im weißen Helm bei der Fahnenweihe am 11. 6. 1961 und bei der Einweihung des früheren Feuerwehrgerätehauses am 19. 10. 1963 (von links: Landrat Stulberger, Vorstand Fuihl, Fahnenjunker Reinhold, Kommandant Reiter, H.H. Kammerer Neubauer, Bürgermeister Hallwachs).

Freiw. Feuerwehr Isen



Feuerschützengesellschaft Isen

Sparkasse Wasserburg unterstützt die Feuerschützengesellschaft Isen mit 150,00 Euro.

Anfang April fand das 55. Kleinkaliber-Gauschießen statt. Die Wettkämpfe des Schützengaus Wasserburg-Haag wurden dieses Jahr von der Feuerschützengesellschaft Isen ausgerichtet. Der erste Schützenmeister Josef Rott freute sich über die große Teilnehmerzahl an den diesjährigen



Wettkämpfen. Insgesamt nahmen 71 Gewehr- und 46 Pistolenschützen am Kleinkaliber-Gauschießen teil. Gerne übergab Renate Oberschätzl, Kundenberaterin in Isen, eine Spende für die Durchführung der Wettkämpfe in Höhe von 150,00 Euro.

*Josef Rott mit Renate Oberschätzl
Anastasia Richter*

TSV Isen von 1909 e.V.

Volleyball Kreisjugendpokal U13 w/m

Mit großer Vorfreude und einiger Nervosität bei den Spielerinnen fuhren wir im März mit unserem jüngsten Team auf dessen erstes Turnier. Jeder spielte, fieberte mit, vergaßen zu fotografieren, gaben alles und sogar Tränen flossen. Am Ende belegten wir den 6. Platz von 6 Teams, aber anderes war kaum zu erwarten. Unser hauptsächlich aus Mädels bestehendes Einsteigerteam trat gegen 3 Jungmannschaften und 2 Lohhofer Teams mit deutlich mehr Trainingserfahrung an. Am Ende ernteten wir großes Lob von den Lohhofern und genossen einen spannenden Spieltag. Dadurch bestärkt, steht für uns fest, dass wir im September 2 Mädels-teams in den Ligabetrieb schicken wollen. Für ein Jungenteam haben wir leider noch 2-3 Spieler zu wenig, d.h. wir suchen noch Spieler im Alter von 12 oder jünger. Traut euch, schaut vorbei! Näheres unter TSV-Isen.de



Sabine + Christian

U20-Volleyballmädchen

nach unserer U18-Mannschaft haben es jetzt auch unsere U20-Volleyballmädchen dieses Jahr geschafft und den Kreisjugendpokal des Bezirks Oberbayern Ost gewonnen. Im Turniermodus „Jeder gegen Jeden“ wurde der Pokal zwischen den Vereinen aus Spvgg Höhenkirchen, TSV Unterföhring und dem TSV Isen ausgespielt. Im ersten Spiel gegen den Gastgeber aus Höhenkirchen wurden die ersten beiden Sätze souverän gewonnen. Im dritten aber

Fortsetzung Seite 9

www.IhrBaumProfi.de

schnell • sauber • preiswert



Baumfällung jeder Schwierigkeitsgrad – Kürzen – Roden
Abfuhr – Wurzelstockfräsen – Gartenpflege – Heckenschnitt
Mäh- u. Mulcharbeiten – Brennholzverkauf – Holzspalterverleih
Tel. 01 72/58201 73 od. 081 22/1 79 1661 Fa. Höllinger
kostenlose und unverbindliche Beratung

SALON CHRISTINE ZIEGLER

Damen- und Herrensalon

Brandlengdorf 8 · Telefon (0 80 83) 9 08 23 70

Termine nach Vereinbarung!

Mittwoch und Freitag geöffnet!

nicht mehr entscheidenden Satz lies die Konzentration sehr nach und die Mädchen mussten einen 0:9 Rückstand aufholen. Dies gelang mit guten Aufschlägen erst bis zum knappen Ende des Satzes. Ergebnis 3:0 Im letzten Spiel des Tages kam es dann zum „Endspiel“ zwischen Isen und Unterföhring. Es war ein wirklich tolles Spiel. Auf beiden Seiten wurde sehr engagiert gekämpft. Isen hatte allerdings die starken Aufschläge der Gegnerinnen sehr gut im Griff, so dass die gute Netzarbeit im Angriff und Block dann den klaren Sieg der ersten beiden Sätze für Isen bedeutete. Im dritten Satz war dann die Luft etwas raus und der Satz wurde knapp verloren. Dies war aber für das Endergebnis nicht mehr relevant. Ergebnis 2:1.



Hinten v.l.n.r. Fabienne Freinberger, Leonie Dossou, Franziska Widl, Hannah Neuwieser, Lena Herzog, Alina Peintner, Kathi Anzenberger. Vorne v.l.n.r.: Franziska Hämmerle, Lucie Adams, Olesya Stetsenko. Es fehlt: Joanna Wilke.

Annegret Wilke

Neues Outfit bringt keinen Erfolg

Grün ist die Hoffnung, doch für Isens Fußballer brachte das neue Outfit leider keinen Erfolg, es gab gleich eine bittere Heimmiederlage. Die Fußball-Abteilung bedankt sich beim Sponsor, der Isener Firma Heizung-Sanitär Bernhard Lechner (r.) recht herzlich. Stehend von links: Trainer Stefan Rottenwaller, Alex Fischer, Basti Ruhland, Christoph Läng, Tobi Stangl, Markus Köpernik, Sebastian Ulrich und Tiemo Wennrich. Knieend von rechts: Marius Schwender, Andreas Niedermaier, Bernhard Schano, Julian Bloch, Christian Zech, Ömer Hirkalioglu, Thomas Deuschl u. Matthias Wenhardt. Text u. Foto: Obermaier



Melanie Rochelt

Heilpraktikerin



Einladung zum Vortrag

„Die biochemische Hausapotheke“

am Mittwoch, 8. 6. 2016 um 19.30 Uhr.

In diesem Vortrag geht es um die biochemischen Funktionsmittel Nr. 1 bis 12, besser bekannt als Schüssler Salze. Sie werden einzeln vorgestellt und ihre Verwendung in der Hausapotheke für die häufigsten Alltagsbeschwerden erläutert. Der Vortrag ist ideal für Sie, wenn Sie sich einen Überblick über die beliebte, sanfte Behandlungsmethode verschaffen wollen.

Kosten 10 €. Anmeldung telefonisch oder per E-Mail.

Vorankündigung: Vortrag „Gesundheit aus der Speisekammer – mit Zwiebeln, Salz & Co gegen kleine Wehwehchen“ am Mittwoch, 29. 6. 2016 um 19.30 Uhr.

Gmain 4 · 84424 Isen
melanierochelt@gmail.com

Tel.: 0 80 83 - 908 42 66
Fax: 0 80 83 - 908 42 67

Termin nach Vereinbarung

Isener Fußball-Zweite neu eingekleidet

Die Fußball-Abteilung des TSV Isen bedankt sich sehr herzlich beim Sponsor Fiat-Autohaus Georg Spielberger junior (l.). V. li.: Spartenleiter H. Stangl, T. Stein, P. Mayerhofer, P. Küntzelmann, C. Lerch, A. Lösel, C. Leidert, F. Ellmann, M. Hanslmaier, das Trainerteam B. Gruber und M. Prockl. Knieend v. re.: M. Angermaier, A. Olabanji, A. Niedermaier, C. Zech, J. Holze, S. Buchschmid und W. Betz.

Text und Foto: Obermaier



10 JAHRE ZIMMEREI UND HOLZBAU MARTIN STROBL



Wir bedanken uns bei unseren
GESCHÄFTSKUNDEN UND FREUNDEN für die
LANGE UND GUTE ZUSAMMENARBEIT.

TSV Isen von 1909 e.V.

20 Jahre „S-Klasse“ beim TSV Isen

Marlies Reich und Monika Darms (r.) haben 1996 die Übungsleiter-Lizenz „Senioren-Sport“ beim BLSV erworben und sind auf diesem Gebiet beim TSV Isen sehr aktiv. Besonders jenseits des 60. Lebensjahres sollte der Bewegungsapparat und das Gehirn altersgerecht und funktionell trainiert werden, um ein „Fittes Altern“ zu ermöglichen. Wie das erreicht werden kann, wird in den verschiedensten Trainingsgebieten wie Balance & Krafttraining, Aerobic 60 Plus, Aufwärmspiele und Entspannung, jede Woche ausführlich erklärt und geübt. Im Rahmen der Mitgliederversammlung wurden sie für ihr 20jähriges Engagement vom TSV-Chef Lutz Seeger besonders geehrt.



Text und Foto: Obermaier

SG Eschbaum

Erneut ein volles Haus hatten die Eschbaumer Schützen bei ihrer Königsproklamation beim „Wirt z’Weiher“. Neuer Schützenkönig mit dem Luftgewehr wurde Helmut Nesswetter mit einem sensationellen 2,1-Teiler vor Valentin Müller und Veronika Lechner. Die neue Breznkönigin überzeugte auch mit der Luftpistole und wurde zusätzlich Wurstkönigin vor Gerhard Deuschl. Der beste Schuss mit der Luftpistole gelang aber Robert Deuschl mit einem 40,0-Teiler. Neue Jugendkönigin ist Nachwuchshoffnung Johanna Bauer mit einem 4,1-Teiler vor Simon Hundschell und Zeno Larasser. Vereinsmeister wurden Regina Bauer (Schüler), Lukas Posekardt (Jugend), Christine Stangl (Damenklasse), Helga Bauer (Luftpistole Damen), Franz Berg (Luftpistole), Josef Bauer (Altersklasse), Josef Bauer senior (Seniorenklasse) und Stephan Linkel (Schützenklasse). An allen 23 Schießabenden anwesend waren Maximilian Lechner und Stephan Linkel, sowie Valentin Müller und Konrad Stangl, die auch im letzten Jahr die fleißigsten waren. Dafür gab es Lob von Schützenmeister Hubert Müller, ebenso für die sehr gute Beteiligung mit 107 aktiven Schützen. Stolz sind die Eschbaumer auf ihre Jugend, die zum siebten Mal in Folge das Gemeindepokalschießen gewann. Das nächste Mal wird der Gemeindepokal von den Eschbaumern ausgetragen. Eine Ehrung gab es diesmal für den Schützenmeister selbst. Für sein 20-jähriges Jubiläum als Chef wurde Hubert Müller von Vize Martin Strobl ein Geschenk überreicht. Die nächsten Termine sind das traditionelle Schafkopfturnier, das am 30. April in Weiher stattfindet (zum zweiten Mal als Gedächtnisturnier für Zeno Stangl) und der Sommerbiathlon in Zieglstadl am 18. Juni. Infos zur Anmeldung unter: www.sg-eschbaum.de

Text: Albert Zimmerer; Foto: SG Eschbaum



Gerhard Deuschl, Valentin Müller, Simon Hundschell, Veronika Lechner, Zeno Larasser und Hubert Müller (hintere Reihe von links), sowie Helmut Nesswetter, Johanna Bauer und Robert Deuschl (vordere Reihe von links).

FSG Isen

Ausrichter des KK-Gauschießens war dieses Mal die FSG Isen. Mit 117 Schützen (71 Gewehr- und 46 Pistolenschützen) beteiligten sich mehr Schützen als vor zwei Jahren. Die Gastgeber, die mit 34 Teilnehmern die meisten Schützen stellten, waren auch die erfolgreichsten, wie Schützenmeister Josef Rott bei der Ehrung der Preisträger und neuen Gaukönige nicht ohne Stolz verkündete. So konnte man einen Doppelsieg in den Mannschaftswertungen hinlegen. 436 Ringe reichten zum Erfolg mit dem KK-Gewehr, den Erich Schmidt (95 Ringe), Ingo Fröhlich (92 Ringe), Helmut Bader (89 Ringe), Konrad Windhuber (83 Ringe) und Josef Anton Rott (77 Ringe) sicherten. Der zweite Platz ging mit 427 Ringen an SG Oberornau und der 3. Platz mit 397 Ringen an „Hubertus“ Stauden. Mit der Sportpistole schossen sie Isener 365 Ringe, wobei Markus Troidl (94 Ringe), Robert Deuschl (92 Ringe), Helmut Bader (91 Ringe) und Josef Anton Rott (88 Ringe) zum Team gehörten. Zweiter wurden mit 348 Ringen die Schützen von „Wagnerwirt“ Reitmehring. Nur 8 Ringe schlechter waren die Schützen von SV Edling und wurden Dritte. Die Proklamation der neuen Gaukönige übernahm Gauschützenmeister Erich Eisenberger. Gaukönig mit dem KK-Gewehr wurde Franz Godl von den Oberornauer Schützen (174,2 Teiler) vor Lorenz Bodmaier von den Reitmehring Schützen (280,7 Teiler). Bodmaier brachte das Kunststück

Fortsetzung Seite 12



FSG-Schützenmeister Josef Rott (links) und Gauschützenmeister Erich Eisenberger (rechts) mit den neuen KK-Königen (v.l.) Franz Godl, Lorenz Bodmaier (Doppel-Vize) und Josef Plattner.



Gauschützenmeister Erich Eisenberger (links) mit den Vertretern der Siegermannschaften (v.l.) Reinhold Kastl, Franz Godl, Josef Anton Rott, Markus Troidl, Hermann Wax und Marcus Niebecker.

KLEINANZEIGEN

Notizblöcke DIN A4, 150 Blatt nur -,95 € oder Würfelbox-Nachfüller nur 1,95 €.

Druckerei Nußrainer, Bischof-Josef-Straße 6, Isen

Gartenbau, Pflastern, Humusieren, Rasenanbau, Zaunbau zu günstigen Preisen.

Horst Menth, Inning am Holz, Telefon (08084) 562122.

Broschüren oder Studienarbeiten gedruckt und gebunden schnell, preiswert und zuverlässig. Druckerei Nußrainer, Bischof-Josef-Str. 6, 84424 Isen, Tel. (08083) 5314-0.

Rasenmäher, Motorsägen u. Zubehör, Reparatur und Verkauf. Horst Menth, Inning am Holz, Telefon (08084) 562122.

Hochzeitskarten, Einladungskarten, private Visitenkarten u. v. andere Familiendrucksaachen schnell, preiswert und zuverlässig. Druckerei Nußrainer, Isen, Tel. (08083) 5314-0.

Geschäftsdrucksachen, Rechnungsformulare, Visitenkarten, Briefbogen schnell, preiswert und zuverlässig. Druckerei & Verlag Nußrainer, Isen, Tel. (08083) 5314-0.

Georg Reiter



D A N K E

- sagen wir allen, die ihm ihre Freundschaft geschenkt haben
- sagen wir allen, die ihm in den letzten Monaten beigestanden haben
- sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten

*Menschen zu finden, die mit uns empfinden,
ist wohl das schönste Glück auf Erden.*

Isen, im Mai 2016

*Georg und Florian Reiter
Maria Hergenröder
mit Familien*

Danksagung

Für die große Anteilnahme in Wort und Schrift zum Tode meines lieben Mannes, Vaters und Opas

Josef Zimmerer

sagen wir herzlichen Dank.

Besonderer Dank gilt Herrn Dekan Josef Kriechbaumer, der Blaskapelle Isen, Frau Patrizia Brambring, Frau Dr. Däumer und Rosi Obermaier, sowie den Nachbarn, Verwandten und Bekannten für das letzte Geleit.

Isen,
Westach, im April 2016

Familie Zimmerer



WENN DER MENSCH DEN MENSCHEN BRAUCHT -
WIR HELFEN UND BEGLEITEN

Bestattungsdienst Herzog

Inh. Christiane Jahna, Bestattermeisterin



Wir betreuen Sie persönlich, sind Tag und Nacht für Sie erreichbar - auch über die Beerdigung hinaus! Gerne kommen wir auch zu Ihnen nach Hause.



Zertifiziertes QM System
nach ISO 9001:2008
LGA / InterCert
Ein Unternehmen des TÜV Rheinland



Wir sind auch weiterhin gerne für Sie auf den Friedhöfen in Isen und den umliegenden Gemeinden tätig. Es gilt der Grundsatz der freien Bestatterwahl wenn auch die Friedhofsarbeiten vertraglich vergeben sind. Sie können also jederzeit den Bestatter Ihres Vertrauens wählen.

Trauer braucht Raum

SO UNTERSCHIEDLICH WIE DER MENSCH SEIN LEBEN GESTALTET,
KANN DER ABSCHIED VON IHM SEIN

Durch die Bestattungsvorsorge haben Sie eine Sorge weniger. Denn wer rechtzeitig vorsorgt, kann sicher sein, dass später alles in seinem Sinne erfüllt wird.

Büro: Kampenwandweg 1
Bestattungshaus: Heimgartenstr. 6
83527 Haag i. OB
Telefon: 08072 / 3719737
Fax: 08072 / 2859

bestattungen-herzogjahna@t-online.de
www.bestattungsdienst-herzog.de

STEMPEL

alle Ausführungen – auch
nach eigenen Entwürfen

NUSSRAINER

druckweiterverarbeitung

Bischof-Josef-Straße 6 · ISEN
Tel. (08083) 5314-0 · Fax -14

KONRAD
BRUMMER
BESTATTUNGEN

85659 Forstern Michael-Irl-Str. 2
Tel 08124 8840 Mobil 0171 369 55 19
E-Mail bestattungen@konradbrummer.de
www.konradbrummer.de

SPERRMÜLLBÖRSE

Im Rahmen der Abfall-Vermeidung bieten wir allen Bewohnern im Verbreitungsgebiet des Isener Marktboten diesen Service an. Alle Sperrmüll-Teile die Sie verschenken, können Sie kostenlos im Isener Marktbote ausschreiben lassen, damit evtl. Interessierte die Möglichkeit zur Abholung u. Wiederverwertung haben. KFZ-Dach-/Lastenträger 2 Stück Mont Blanc 193 und 2 Stück Opel 1220, Fahrraddachträger 2 Stück Thule. Tel. 01525/3744761.

Fortsetzung von Seite 10

fertig und wurde auch mit der Sportpistole Vizekönig, was es bisher noch nie gab. Hier hatte FSG-Schütze Josef Plattner das beste Blatt (213,5 Teiler), womit die Isener neben Helmut Bader nun einen zweiten, amtierenden Gaukönig stellen.

Albert Zimmerer

SPD-Ortsverein Isen

Nachdem die Regierung eine 4000-Euro-Prämie für Elektroautos beschlossen hat, möchte ich kurz erläutern, warum diese Technik nicht der Heilsbringer sein kann. Die Hochvoltbatterie eines Elektroautos hat nämlich eine verheerende Ökobilanz, vor allem was Herstellung und Entsorgung anbelangt. Für die Rohstoffe Kupfer und Aluminium muss sehr viel unberührte Natur umgegraben werden und als Produktionsabfall bei Aluminium bleibt stark umweltbelastender Rotschlamm zurück. Dies geschieht allerdings nicht bei uns vor der Haustür, sondern wieder

TERMINKALENDER

- 13. Mai FF Schnaapping: Kesselfleischessen & Wattturnier
- 15. Mai Die Kirchenmaus erzählt, im Pfarrheim Isen
FF Schnaapping: Feuerwehrfest
- 16. Mai Evang. Gottesdienst/Abendmahl Pfarrheim Isen
- 17. Mai Fahrt nach Apulien (bis 24. 5.)
- 29. Mai BBV Tag d. offenen Hofes Unterthalh. + Reschenb.
- 31. Mai BBV Kreisbauerntag in Unterthalham
- 3. Juni Imkerstammtisch beim Klement
- 4. Juni Sommerbiathlon in Burgrain
Sommerfest des TSV Isen
AWO Jahreshauptversammlung im Vereinsheim
Apfelblütenfest in Kirchstett

einmal in der 3. Welt. Nein, Ausbeutung sei das nicht, man habe ja nur Gutes im Sinn und die Rohstoffe gäbe es halt hauptsächlich dort, heißt es dazu. Und für die Entsorgung, die immer noch nicht geklärt ist, werde sich schon etwas finden. Vielleicht ausgebeutete Kupferminen? Außerdem bessere sich die Ökobilanz ja im Laufe der Jahre. Da bin ich aber gespannt. Der bessere Weg wäre aus meiner Sicht eindeutig der Wasserstoff-Antrieb. Experten sagen voraus, dass sogenannte Power-to-Gas-Anlagen die Problemlöser für eine moderne Energiewelt sind.

Albert Zimmerer, Ortsvorsitzender

VDK Isen-Lengdorf

Tagesausflug nach Kramsach, Pertisau und Scholastika

Am Donnerstag, 2. Juni 2016 findet der Tagesausflug des VDK Isen-Lengdorf statt. Die Reise geht über Kramsach („Lustiger Friedhof“) nach Pertisau am Achensee mit einer Schifffahrt nach Scholastika. 8 Uhr Abfahrt in Isen, ca. 11 Uhr Ankunft in Kramsach am „Lustigen Friedhof“, 12 Uhr Mittagessen beim Hauserwirt in Münster, anschl. Weiterfahrt nach Pertisau am Achensee, 15.15 Uhr Achenseeschifffahrt zur Gaisalm, dort Kaffee und Kuchen, 16.35 Uhr Weiterfahrt mit dem Schiff nach Scholastika. Ab 17 Uhr Heimfahrt mit dem Bus über Tegernsee/Holzkirchen, evtl. Abendeinkehr im Raum Holzkirchen. Auf Ihre Teilnahme freut sich die Vorstandschaft. Anfragen und Anmeldung bei Gerlinde Waxenberger, Isen, Tel. (08083) 9078787 oder Fam. Geißel, Lengdorf, Tel. (08083) 8712.

Gerlinde Waxenberger

- 7. Juni Firmung in Isen
- 10. Juni Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote
Kunst & Handw. i. Obstgarten Giesering
- 11. Juni Ü60-Treff im Freizeitheim
Kunst & Handw. i. Obstgarten Giesering
- 12. Juni Familiengottesdienst in Lengdorf
Evang. Gottesdienst/Abendmahl Pfarrheim Isen
- 17. Juni Erscheinungstag Isener Marktbote
- 18. Juni Sommerbiathlon der SG Eschbaum in Zieglstadl
OVV Ausflug ins Walderlebniszentrum Zieglwies
- 19. Juni Konfirmation in Kirchdorf
Die Kirchenmaus erzählt, im Pfarrheim Isen
- 22. Juni Volksfest in Isen (bis 27. 6.)
- 25. Juni Priesterweihe in Freising

Vermählung
Besondere Karten für den
schönsten Tag
in Ihrem Leben!

NUSSRAINER
druckweiterverarbeitung

Tel. (0 80 83) 53 14-0 · Fax 53 14-14 · info@nussrainer-isen.de
Bischof-Josef-Straße 6 · ISEN · www.nussrainer-isen.de

HIN & WEG TAGE

BIS ZU € 7.017,- PREISVORTEIL¹ FÜR ALLE VERFÜGBAREN MODELLE.



NISSAN PULSAR N-CONNECTA

1.2 DIG-T, 85 kW (116 PS)

TAGESZULASSUNG: 100 km, EZ 04/16

- Navigationssystem, Sitzheizung
- Teilleder, Intelligent Key, Klimaautomatik
- Notbrems-Assistent, LM-Felgen, uvm.

UVP: € 24.280,-

IHRE ERSPARNIS: € 7.017,-

AKTIONSPREIS: € 17.263,- inkl. Fracht



NISSAN QASHQAI 360

1.2 DIG-T, 85 kW (116 PS)

TAGESZULASSUNG: 100 km, EZ 02/16

- Klimaautomatik, Sitzheizung, Navigationssystem
- Einparkhilfe vorne und hinten, Intelligent Key
- Around View Monitor, LM-Felgen, uvm.

UVP: € 27.130,-

IHRE ERSPARNIS: € 5.140,-

AKTIONSPREIS: € 21.990,- inkl. Fracht

Gesamtverbrauch l/100 km: **kombiniert 5,8-5,0;** **CO₂-Emissionen:** **kombiniert 133,0-**
117,0 g/km (Messverfahren gem. EU-Norm) **Effizienzklasse B.** Abb. zeigen Sonderausstattungen;
Nur gültig für ausgewählte Tageszulassungen; ¹Maximale Ersparnis gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung
des Herstellers für ein nicht zugelassenes Neufahrzeug; Stand: 01.04.16; Gültig bis Widerruf und solange der Vorrat reicht.

Huber
„Das ist mein...“ Autohaus

Autohaus MKM Huber GmbH

Eiselfinger Straße 4 • 83512 Wasserburg • Tel.: 08071/91 97 0

www.zum-huber.de

50
JAHRE
★
AUTOHAUS
HUBER

- | | | | |
|-----------|--|----------|---|
| 25. Juni | Benefizkonz. Lehrer d. Mukki-V. ev. Kirche Haag | 14. Okt. | Erscheinungstag Isener Marktbote |
| 26. Juni | Primiz in Pemmering | 15. Okt. | Josef Brustmann im Klementsaa |
| 1. Juli | Imkerstammtisch beim Klement | 16. Okt. | Hubertusschützen Weiher: Schützenjahrtag |
| 2. Juli | Solistenkonzert Vorhalle Pfarrk. St. Zeno (u. 3. 7.) | 21. Okt. | Bayerischer Abend d. Blaskapelle i. Klementsaa |
| 3. Juli | Kirchenpatrozinium in Lengdorf | 28. Okt. | Hubertusschützen Weiher: Jahreshauptvers. |
| | Jubelkonfirm. ev. Kirche Haag (Jg. 1956/66/91) | 30. Okt. | Allerseelenmarkt in Isen |
| 8. Juli | Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote | 4. Nov. | Kernölamazonen im Klementsaa |
| 9. Juli | Leinenmarkt Isen, Klement (und 10. 7.) | 5. Nov. | Feierstunde „70 Jahre CSU Isen“ |
| 10. Juli | Familiengottesdienst in Lengdorf | 11. Nov. | Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote |
| | Freischützen Pemmering: Dorffest | 12. Nov. | Lichterfest Isen, Klement (und 13. 11.) |
| 15. Juli | Erscheinungstag Isener Marktbote | 13. Nov. | Tag der offenen Türe: Bücherei St. Zeno Isen |
| 16. Juli | Feuerwehrfest der FF Isen am Gerätehaus | 14. Nov. | OVV Herbstversammlung/Vortrag Lanzl Weiher |
| 17. Juli | Pfarrfest in Isen | 18. Nov. | Erscheinungstag Isener Marktbote SA Nikolausm. |
| 24. Juli | Ev. Gottesd./Einweihung Erweiterungsbau Haag | | Unterbibberger Hofmusik im Klementsaa |
| | Evang. Gemeindefest in Haag | 19. Nov. | Adventszauber in Pemmering (und 20. 11.) |
| | MSC Isen: Grillfest | 20. Nov. | Familiengottesdienst in Lengdorf |
| 5. Aug. | Imkerstammtisch beim Klement | 26. Nov. | Theaterv. Isen: Kindertheater (27. 11., 3. 12., 4. 12.) |
| 6. Aug. | Hubertusschützen Weiher: Grillfest | 3. Dez. | Sportschützen Isen: Christbaumversteigerung |
| 8. Aug. | Hubertusschützen Weiher: Kesselfleischessen | 4. Dez. | Nikolausmarkt in Isen |
| 12. Aug. | Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote | 8. Dez. | Landfrauentag mit Gottesdienst |
| 15. Aug. | Gottesdienst mit Kräuterweihe | 9. Dez. | Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote |
| | Klement: Frühsch./Kesselfleisch- u. Haxnessen | 10. Dez. | MSC Isen: Nikolausfeier beim Klement |
| 19. Aug. | Erscheinungstag Isener Marktbote | 11. Dez. | Familengottesd. mit Kindersegnung in Lengdorf |
| 9. Sept. | Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote | 16. Dez. | Erscheinungstag Isener Marktbote |
| 14. Sept. | Harry G. im Klementsaa | 17. Dez. | MSC Isen: Waldweihnacht in Bocköd |
| 16. Sept. | Erscheinungstag Isener Marktbote | 23. Dez. | Sportschützen Isen: Weihnachtsfeier |
| | Sportschützen Isen: Anfangsschießen | 26. Dez. | Hubertussch. W.: Nussensch./Christbaumverst. |
| 17. Sept. | OVV Waldwanderung Parkplatz Zieglstadl | | |
| 18. Sept. | Familiengottesdienst in Lengdorf | | |
| 25. Sept. | Hans Klaffel im Klementsaa | | |
| 29. Sept. | Alex Hacke im Klementsaa | | |
| 1. Okt. | OVV Fotoaktion Abgabetermin | | |
| 2. Okt. | Konzert der Gospelsterne in Lengdorf | | |
| 4. Okt. | Nick Woodland im Klementsaa | | |
| 7. Okt. | Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote | | |
| | Hubertusschützen Weiher: Anfangsschießen | | |
| | Trachtentv. „Isentaler“ Boarischer Tanz Klements. | | |
| 8. Okt. | Sportschützen Isen: Weinfest | | |
| 9. Okt. | Familiengottesdienst in Lengdorf | | |
| | OVV Gartlermarkt/Pflanzentauschb. Mehrzwh. | | |

Alle Angaben ohne Gewähr!

Wir bringen an dieser Stelle kostenlos alle im Verbreitungsgebiet des „Isener Marktbote“ geplanten öffentlichen Veranstaltungen. Dies soll dazu beitragen, Terminüberschneidungen zu vermeiden.

Melden Sie uns bitte rechtzeitig Ihre Veranstaltungen. Anruf genügt! Telefon (08083) 5314-0, Fax (08083) 5314-14 oder per E-Mail: mabo@nussrainer-isen.de.

Den Terminkalender können Sie im Internet als PDF-Datei abrufen unter:

www.isen-termine.de



VR-BankCard Plus -
exklusiv für
Mitglieder!

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Nutzen Sie Rabatte, bzw. Vorteile:

- 14.400 Partner bundesweit
- über 720 Partner rund um unser Geschäftsgebiet
- informieren Sie sich auf unserer Homepage
www.rvb-isen-sempt.de/mitgliedschaft oder auf
www.vr-bankcardplus.de über Partner in Ihrer Nähe



www.rvb-isen-sempt.de

In Ihrer Nähe in Anzing, Buch am Buchrain,
Forstern, Forstinning, Hörkofen, Hohenlinden, Isen,
Lengdorf, Pastetten, Walpertskirchen und Wörth (SB).

**Raiffeisen-Volksbank
Isen-Sempt eG**

